

Legislative
Assembly
of Ontario



Assemblée
législative
de l'Ontario

43RD PARLIAMENT, 1ST SESSION 43E LÉGISLATURE, 1RE SESSION

VOTES AND PROCEEDINGS

PROCÈS-VERBAUX

No. 113

N° 113

Wednesday
November 22, 2023

Mercredi
22 novembre 2023

Hon. Ted Arnott
Speaker

L'hon. Ted Arnott
le président

9:00 A.M.

Prayers

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of **Bill 149**, An Act to amend various statutes with respect to employment and labour and other matters.

Debate resumed and after some time, the debate adjourned at 10:15 a.m.

10:15 A.M.

The Acting Speaker (Patrice Barnes) informed the House,

That the following document was tabled:

Report titled *Costing Climate Change Impacts to Public Infrastructure, Summary Report: Estimating the budgetary impacts of changing climate hazards on public infrastructure in Ontario* from the Financial Accountability Office of Ontario (Sessional Paper No. 410).

DEFERRED VOTES

Second Reading of **Bill 151**, An Act to amend various statutes regarding infrastructure.

Carried on the following division:

Ayes/pour (72)

Anand	Bailey	Barnes	Bethlenfalvy
Bouma	Byers	Calandra	Cho (Scarborough North)
Cho (Willowdale)	Clark	Coe	Crawford
Cuzzetto	Dixon	Dowie	Downey
Dunlop	Fedeli	Flack	Ford (Etobicoke North)
Ford (York South— Weston)	Gallagher Murphy	Ghamari	Gill
Grewal	Hardeman	Harris	Hogarth
Holland	Jones (Chatham-Kent— Leamington)	Jones (Dufferin— Caledon)	Jordan
Kanapathi	Ke	Kerzner	Khanjin

9 H

Prières

ORDRES DU JOUR

Deuxième lecture du **projet de loi 149**, Loi modifiant diverses lois en ce qui concerne l'emploi, le travail et d'autres questions.

Le débat a repris et après quelque temps, à 10 h 15, le débat était ajourné.

10 H 15

La présidente suppléante (Patrice Barnes) a informé l'Assemblée,

Que le document suivant a été déposé :

Rapport intitulé *Chiffrer les impacts du changement climatique sur l'infrastructure publique, Rapport de synthèse : Estimation des impacts budgétaires des dangers liés au changement climatique pour l'infrastructure publique de l'Ontario* du Bureau de la responsabilité financière de l'Ontario (Document parlementaire n° 410).

VOTES DIFFÉRÉS

Deuxième lecture du **projet de loi 151**, Loi modifiant diverses lois relatives aux infrastructures.

Adoptée par le vote suivant :

Leardi	Lecce	Lumsden	MacLeod
Martin	McCarthy	McGregor	Mulroney
Pang	Parsa	Piccini	Pierre
Pirie	Quinn	Rae	Rickford
Riddell	Romano	Sabawy	Sandhu
Sarkaria	Sarrazin	Saunderson	Scott
Skelly	Smith (Bay of Quinte)	Smith (Parry Sound— Muskoka)	Smith (Thornhill)
Surma	Tangri	Thanigasalam	Thompson
Tibollo	Wai	Williams	Yakabuski

Nays/contre (32)

Armstrong	Bell	Blais	Bourgouin
Bowman	Burch	Fife	Fraser
French	Gates	Gélinas	Glover
Gretzky	Harden	Hazell	Kernaghan
Mamakwa	Mantha	McCrimmon	McMahon
Pasma	Rakocevic	Sattler	Schreiner
Shamji	Shaw	Stevens	Stiles
Tabuns	Taylor	Vanthof	Wong-Tam
Referred to the Standing Committee on Social Policy.		Renvoyé au Comité permanent de la politique sociale.	

The House recessed at 11:56 a.m.

À 11 h 56, l'Assemblée a suspendu la séance.

1:00 P.M.

REPORTS BY COMMITTEES

Standing Committee on Social Policy:

Bill 135, An Act to amend the Connecting Care Act, 2019 with respect to home and community care services and health governance and to make related amendments to other Acts.

Reported without amendment.

Report adopted.

Ordered for Third Reading.

13 H

RAPPORTS DE COMITÉS

Comité permanent de la politique sociale :

Projet de loi 135, Loi modifiant la Loi de 2019 pour des soins interconnectés en ce qui concerne les services de soins à domicile et en milieu communautaire et la gouvernance de la santé et apportant des modifications connexes à d'autres lois.

Rapport est fait sans propositions d'amendement.

Rapport adopté.

Ordonné pour la troisième lecture.

INTRODUCTION OF GOVERNMENT BILLS

The following Bill was introduced and read the first time:

Bill 153, An Act to amend the Ontario Underground Infrastructure Notification System Act, 2012. Hon. Todd J. McCarthy (Minister of Public and Business Service Delivery).

DÉPÔT DE PROJETS DE LOI ÉMANANT DU GOUVERNEMENT

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois :

Projet de loi 153, Loi modifiant la Loi de 2012 sur un système d'information sur les infrastructures souterraines en Ontario. L'hon. Todd J. McCarthy (Ministre des Services au public et aux entreprises).

PETITIONS

No./N°	Petition title/Titre de la pétition	Presented by/Présentée par
P-15	Welland emergency services	Jeff Burch
P-31	Replacement workers	Chandra Pasma
P-63	Injured workers	Doly Begum
P-160	Port Colborne Urgent Care Centre	Jeff Burch
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	Wayne Gates
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	France Gélinas
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	Lisa Gretzky
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	Sandy Shaw
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	Kristyn Wong-Tam

PÉTITIONS

ORDERS OF THE DAY

Third Reading of **Bill 131**, An Act to enact the GO Transit Station Funding Act, 2023 and to amend the City of Toronto Act, 2006.

Debate arose and after some time, the debate adjourned.

ORDRES DU JOUR

Troisième lecture du **projet de loi 131**, Loi édictant la Loi de 2023 sur le financement des stations du réseau GO et modifiant la Loi de 2006 sur la cité de Toronto.

Il s'élève un débat et après quelque temps, le débat était ajourné.

6:00 P.M.**PRIVATE MEMBERS' PUBLIC BUSINESS**

No business was designated for Ballot item No. 74.

ORDERS OF THE DAY

Third Reading of **Bill 131**, An Act to enact the GO Transit Station Funding Act, 2023 and to amend the City of Toronto Act, 2006.

Debate resumed and after some time,

Amarjot Sandhu moved, under Standing Order 51 “That this question be now put”.

Vote deferred.

At 7:26 p.m., pursuant to Standing Order 9(e), the Minister of the Environment, Conservation and Parks indicated that no further business would be called and therefore the House adjourned.

18 H**AFFAIRES D'INTÉRÊT PUBLIC ÉMANANT DES DÉPUTÉES ET DÉPUTÉS**

Aucune affaire désignée pour le billet de député n° 74.

ORDRES DU JOUR

Troisième lecture du **projet de loi 131**, Loi édictant la Loi de 2023 sur le financement des stations du réseau GO et modifiant la Loi de 2006 sur la cité de Toronto.

Le débat a repris et après quelque temps,

Amarjot Sandhu a proposé, conformément à l'article 51 du Règlement « Que cette question soit maintenant mise aux voix ».

Le vote est différé.

À 19 h 26, conformément à l'article 9 e) du Règlement, la ministre de l'Environnement, de la Protection de la nature et des Parcs a indiqué qu'aucune autre affaire ne serait à l'ordre du jour et par conséquent, l'Assemblée a ajourné ses travaux.

CHANGES TO THE ORDER OF PRECEDENCE PURSUANT TO STANDING ORDER 100(C)

On the ballot list draw of August 8, 2022:

Ballot no./Billet n°	Assumed by/Assumé par
81	Anthony Leardi

On the ballot list draw of November 7, 2023:

Ballot no./Billet n°	Assumed by/Assumé par
35	Sheref Sabawy

CHANGEMENTS DANS L'ORDRE DE PRIORITÉ CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 100 C) DU RÈGLEMENT

Liste de billets des députées et députés établie le 8 août 2022:

Liste de billets des députées et députés établie le 7 novembre 2023:

**PETITIONS TABLED PURSUANT TO
STANDING ORDER 42(A)**

**PÉTITIONS DÉPOSÉES
CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 42
A) DU RÈGLEMENT**

No./N°	Petition title/Titre de la pétition	Presented by/Présentée par
P-167	Urgent and emergency care in South Niagara	Wayne Gates

**SESSIONAL PAPERS PRESENTED
PURSUANT TO STANDING ORDER
43**

**DOCUMENTS PARLEMENTAIRES
DÉPOSÉES CONFORMÉMENT À
L'ARTICLE 43 DU RÈGLEMENT**

No., Suffix/N°, Suffixe	Title/Titre	Date tabled/Date de dépôt
411	Liquor Control Board of Ontario (LCBO), 2022-2023 Annual Report/Régie des alcools de l'Ontario (LCBO), Rapport annuel 2022-2023	November 22, 2023
412	Compendia: Hon. Todd J. McCarthy, Bill 153 , An Act to amend the Ontario Underground Infrastructure Notification System Act, 2012/L'hon. Todd J. McCarthy, Projet de loi 153 , Loi modifiant la Loi de 2012 sur un système d'information sur les infrastructures souterraines en Ontario	November 22, 2023

**RESPONSES TO WRITTEN
QUESTIONS**

**RÉPONSES AUX QUESTIONS
ÉCRITES**

No./N°	Submitted by/Présentée par	Outcome/Résultat
129	Mary-Margaret McMahon	Final answer tabled November 22, 2023
130	Mary-Margaret McMahon	Final answer tabled November 22, 2023
131	Mary-Margaret McMahon	Final answer tabled November 22, 2023

RESPONSES TO PETITIONS

RÉPONSES AUX PÉTITIONS

No./N°	Petition title/Titre de la pétition	Presented by/Présentée par	Date tabled/Date de dépôt
P-9	413 GTA West Highway	Jill Andrew	September 26, 2023
		Bhutila Karpoche	October 19, 2023
P-38	ODSP Rates/Les taux du Programme ontarien de soutien aux personnes handicapées (POSPH)	Catherine Fife	October 4, 2023
		Bhutila Karpoche	October 5, 2023
		Monique Taylor	September 26, 2023
			October 24, 2023
		Lise Vaugeois	October 25, 2023

P-69	Early Years and Child Care Worker Advisory Commission	Teresa J. Armstrong	September 26, 2023
P-87	Long-COVID treatment	Jill Andrew	September 26, 2023
P-104	Amendment to Regional Official Plan	Catherine Fife	June 5, 2023
P-138	WSIB coverage expansion for health and care service workers	Adil Shamji	September 26, 2023
		Kristyn Wong-Tam	November 2, 2023
P-139	Renewable energy and conservation technologies	Bhutila Karpoche	October 25, 2023
			November 2, 2023
			November 16, 2023
		Mary-Margaret McMahon	September 28, 2023
			October 31, 2023
		Mike Schreiner	September 26, 2023
		Peter Tabuns	September 27, 2023
Kristyn Wong-Tam	November 16, 2023		